

TIESAS SPRIEDUMS (desmit? pal?ta)

2016. gada 22. j?nij? (*)

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu – Pievienot?s v?rt?bas nodoklis – Priekšnodoklis – Atskait?šana

Lieta C?267/15

par l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko *Hoge Raad der Nederlanden* (N?derlandes Augst?k? tiesa, N?derlande) iesniedza ar l?mumu, kas pie?emts 2015. gada 29. maij? un kas Ties? re?istr?ts 2015. gada 5. j?nij?, tiesved?b?

Gemeente Woerden

pret

Staatsecretaris van Financiën.

TIESA (desmit? pal?ta)

š?d? sast?v?: pal?tas priekšs?d?t?js F. Biltšens [*F. Biltgen*], tiesneši E. Borgs Bartets [*A. Borg Barthet*] (referents) un M. Bergere [*M. Berger*],

?ener?ladvok?te J. Kokote [*J. Kokott*],

sekret?rs A. Kalots Eskobars [*A. Calot Escobar*],

?emot v?r? rakstveida procesu,

?emot v?r? apsv?rumus, ko sniedza:

- *Gemeente Woerden* v?rd? – *R. Brouwer, belastingadviseur*,
- N?derlandes vald?bas v?rd? – *J. Langer, k? ar? M. Bulterman* un *M. Gijzen*, p?rst?vji,
- Eiropas Komisijas v?rd? – *H. Kranenborg* un *L. Lozano Palacios*, p?rst?vji,

?emot v?r? p?c ?ener?ladvok?tes uzklaus?šanas pie?emto l?mumu izskat?t lietu bez ?ener?ladvok?ta secin?jumiem,

pasludina šo spriedumu

Spriedums

1 L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir par Padomes 2006. gada 28. novembra Direkt?vas 2006/112/EK par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu (OV 2006, L 347, 1. lpp.; turpm?k tekst? – “PVN direkt?va”) interpret?ciju.

2 Šis l?gums tika iesniegts str?d? starp *Gemeente Woerden* (V?rdenes pašvald?ba, N?derlande) un *Staatsecretaris van Financiën* (Finanšu valsts sekret?rs, N?derlande) par pazi?ojumu par pievienot?s v?rt?bas nodokli (PVN) par laikposmu no 2005. gada 1. janv?ra l?dz

2008. gada 30. novembrim.

Tiesiskais regul?jums

Savien?bas ties?bas

3 PVN direkt?vas 2. panta 1. punkta a) apakšpunkt? ir noteikts:

“PVN uzliek š?diem dar?jumiem:

a) pre?u pieg?dei, ko par atl?dz?bu k?d? dal?bvalsts teritorij? veic nodok?a maks?t?js, kas r?kojas k? t?ds".

4 Min?t?as direkt?vas 9. panta 1. punkts ir formul?ts š?di:

““Nodok?a maks?t?js” ir jebkura persona, kas patst?v?gi jebkur? viet? veic jebkuru saimniecisku darb?bu, neatkar?gi no š?s darb?bas m?r?a vai rezult?ta.

Jebkuru ražot?ju, tirgot?ju vai pakalpojumu sniedz?ju darb?bu, tostarp kalnr?pniec?bu, lauksaimniecisku darb?bu un br?vo profesiju darb?bu, uzskata par “saimniecisku darb?bu”. Materi?la vai nemateri?la ?pašuma izmantošana ar nol?ku g?t no t? ilglaic?gus ien?kumus jo ?paši ir uzskat?ma par saimniecisku darb?bu.”

5 PVN direkt?vas 11. pant? ir paredz?ts:

?Apspriedusies ar padomdev?ju komiteju pievienot?s v?rt?bas nodok?a jaut?jumos [..], katra dal?bvalsts par vienu nodok?a maks?t?ju var uzskat?t personas, kuras veic uz??m?jdarb?bu attiec?g?s dal?bvalsts teritorij? un kuras, kaut ar? juridiski patst?v?gas, ir cieši saist?tas cita ar citu finansi?l?m, saimniecisk?m un organizatorisk?m sait?m.

[...]"

6 PVN direkt? vas 13. panta 1. punkt? ir noteikts:

"Valstis, re?ion?i?s un viet?j?s p?rvaldes iest?des, k? ar? citus publisko ties?bu subjektus neuzskata par nodok?a maks?t?jiem attiec?b? uz darb?b?m vai dar?jumiem, kuros t?s iesaist?s k? valsts iest?des, pat ja t?s šo darb?bu vai dar?jumu sakar? iekas? nodok?us, nodevas, ziedojujumus vai maks?jumus.

Tom?r, iesaistoties š?d?s darb?b?s vai dar?jumos, t?s uzskata par nodok?a maks?t?jiem attiec?b? uz min?taj?m darb?b?m vai dar?jumiem, kuru sakar? to uzskait?šana par person?m, kas nav nodok?a maks?t?jas, rad?tu noz?m?gus konkurences izkrop?ojumus.

Jebkur? gad?jum? publisko ties?bu subjektus attiec?b? uz I pielikum? min?taj?m darb?b?m uzskata par nodok?a maks?t?jiem, ja vien š?s darb?bas netiek veiktas tik maz? apjom?, lai b?tu nenoz?m?gas.”

7 Atbilstoši PVN direkt?vas 72. pantam:

“Šaj? direkt?v? “atv?rta tirgus v?rt?ba” ir pilna summa, ko pirc?js vai sa??m?js taj? tirdzniec?bas stadij?, kur? veic pre?u pieg?di vai pakalpojumu sniegšanu, god?gas konkurences apst?k?os par attiec?go pre?u vai pakalpojumu sa?emšanu maks?tu pieg?d?t?jam vai pakalpojumu sniedz?jam, kas nesniedz priekšroc?bas, t?s dal?bvalsts teritorij?, kur par attiec?go dar?jumu uzliek nodokli.

Ja nav iesp?jams konstat?t sal?dzin?mu pre?u pieg?di vai pakalpojumu sniegšanu, “atv?rta tirgus

v?rt?ba" ir:

- 1) prec?m – summa, kas nav maz?ka par attiec?go pre?u vai l?dz?gu pre?u pirkuma cenu, vai – ja pirkuma cenas nav – pašizmaksa, ko nosaka pieg?des veikšanas laik?;
- 2) pakalpojumiem – summa, kas nav maz?ka par vis?m izmaks?m, ko nodok?a maks?t?jam rada pakalpojuma sniegšana."

8 PVN direkt?vas 80. pant? ir noteikts:

"1. Lai nov?rstu nodok?u nemaks?šanu vai izvair?šanos no nodok?u maks?šanas, turpm?k nor?d?tajos gad?jumos dal?bvalstis var veikt pas?kumus, lai nodrošin?tu, ka summa, kurai uzliek nodokli, attiec?b? uz pre?u pieg?d?m un pakalpojumu sniegšanu pirc?jiem vai sa??m?jiem, ar ko past?v ?imenes saites vai citas ciešas personiskas saites, vad?bas, ?pašuma, dal?bas, finanšu vai juridiskas saites, k? t?s defin?jusi attiec?g? dal?bvalsts, ir atv?rta tirgus v?rt?ba:

- a) ja atl?dz?ba ir maz?ka par atv?rt? tirgus v?rt?bu un ja pirc?jam vai sa??m?jam nav ties?bu piln?b? atskait?t PVN saska?? ar 167. l?dz 171. pantu un 173. l?dz 177. pantu;

[..]

Š? punkta pirm?s da?as nol?k? juridisk?s saites var b?t ar? attiec?bas starp darba dev?ju un darba ??m?ju, darba ??m?ja ?imeni vai cit?m ar darba ??m?ju cieši saist?t?m person?m.

2. Ja dal?bvalstis izmanto 1. punkt? paredz?to izv?les iesp?ju, t?s var noteikt pre?u pieg?d?t?ju, pakalpojumu sniedz?ju, pirc?ju vai pakalpojumu sa??m?ju kategorijas, uz kur?m attiecas min?tie pas?kumi.

[..]"

9 PVN direkt?vas 168. pant? ir paredz?ts:

"Cikt?l preces un pakalpojumus nodok?a maks?t?js izmanto dar?jumiem, par kuriem uzliek nodokli, nodok?a maks?t?jam ir ties?bas taj? dal?bvalst?, kur? vi?š veic šos dar?jumus, atskait?t no nodok?a, par kuru nomaksu vi?š ir atbild?gs:

- a) PVN, kas attiec?gaj? dal?bvalst? maks?jams vai samaks?ts par pre?u pieg?d?m vai pakalpojumu sniegšanu, ko tam veicis vai veiks cits nodok?a maks?t?js;
- b) PVN, kas maks?jams par dar?jumiem, kurus piel?dzina pre?u pieg?dei vai pakalpojumu sniegšanai saska?? ar 18. panta a) punktu un 27. pantu;
- c) PVN, kas maks?jams par pre?u ieg?d?m Kopienas iekšien? saska?? ar 2. panta 1. punkta b) apakšpunkta i) punktu;
- d) PVN, kas maks?jams par dar?jumiem, kurus piel?dzina pre?u ieg?dei Kopienas iekšien? saska?? ar 21. un 22. pantu;
- e) PVN, kas maks?jams vai samaks?ts par pre?u importu attiec?gaj? dal?bvalst?."

N?derlandes ties?bas

10 1968. gada *Wet op de omzetbelasting* (Likums par apgroz?juma nodokli, *Stb.* 1968, Nr. 329), redakcij?, kas piem?rojama pamatlietas faktiskajiem apst?k?iem (turpm?k tekstu – “Likums par apgroz?juma nodokli”), 3. pants ir izteikts š?d? redakcij?:

“1. Pre?u pieg?de ir:

a) ties?bu nodošanu r?koties ar preci k? ?pašniekam;

[..]

3. Pieg?dei, kas veikta par atl?dz?bu, 1. panta a) punkta izpratn? piel?dzina:

[..]

b) pre?u, kas saražotas vi?a paša uz??mum?, izmantošanu, ko uz??m?js veic sava uz??muma vajadz?b?m, ja pre?u ieg?de no cita uz??m?ja tam nedotu ties?bas piln?b? atskait? par š?m prec?m samaks?to nodokli;

[..].”

11 Apgroz?juma nodok?a likuma 7. pant? ir paredz?ts:

“1. Uz??m?js ir jebkurš, kurš veic saimniecisku darb?bu neatkar?gi.

[..]

4. Fiziskas personas un organiz?cijas Visp?r?j? likuma par valsts nodok?iem izpratn?, kuras š? panta izpratn? ir uz??m?jas, kuras dz?vo vai ir re?istr?tas N?derland? vai kur?m ir past?v?gs uz??mums N?derland? un kuru finanšu, saimniecisk?s un organizatorisk?s saites ir t?das, ka veido vienu vien?bu p?c vienas vai vair?ku to piepras?juma un ar inspektora l?mumu, ko var p?rs?dz?t, tiek uzskat?tas par vienu uz??m?ju no t? m?neša pirm?s dienas, kas ir p?c m?neša, kur? inspektors ir pie??mis šo l?mumu. Nodok?u vien?bas izveidošanas, groz?šanas un izbeigšanas k?rt?bu var noteikt ar ministrijas l?mumu.

[..]”

12 Apgroz?juma nodok?a likuma 8. pant? ir paredz?ts:

“1. Nodokli apr??ina atbilstoši atl?dz?bai.

2. Atl?dz?ba ir kop?j? summa vai, ja atl?dz?ba nav naudas summa, atl?dz?bas kop?j? v?rt?ba, par ko izraksta r??inu par pieg?di vai pakalpojumu, neier??inot apgroz?juma nodokli. Ja, veicot pieg?di vai sniedzot pakalpojumu, samaks?t? summa ir liel?ka nek? r??in? nor?d?t? summa, ?em v?r? samaks?to summu.

3. Attiec?b? uz 3. panta 3. punkt? un 3.*bis* panta 1. punkt? nor?d?taijiem dar?jumiem atl?dz?bu nosaka, pamatojoties uz pre?u vai l?dz?gu pre?u pirkuma cenu vai, ja pirkuma cenas nav, pamatojoties uz pašizmaksu, nosakot to šo dar?jumu veikšanas br?d?.

4. Attiec?b? uz 4. panta 3. punkt? nor?d?taijiem dar?jumiem atl?dz?ba tiek noteikta, pamatojoties uz pakalpojuma atv?rto tirgus v?rt?bu. Par atv?rto tirgus v?rt?bu uzskata summu bez apgroz?juma nodok?a, ko attiec?gajam uz??m?jam b?tu j?samaks? pakalpojuma sniegšanas br?d? god?gas konkurences apst?k?os neatkar?gam pakalpojumu sniedz?jam N?derland?.

[..]"

13 1981. gada 2. j?lija *Wet op het primair onderwijs* (Likums par pamatskolas izgl?t?bu, *Stb.* 1983, Nr. 727), redakcij?, kas piem?rojama pamatlietas faktiskajiem apst?k?iem, 109. pants ir izteiks š?d? redakcij?:

"Nekustam? ?pašuma izdevumus saist?b? ar skolas, kas nav pašvald?bas p?rvald?jum?, iz?r?šanu atbilstoši 108. vai 110. pantam pašvald?ba nesedz."

Pamatlieta un prejudici?lais jaut?jums

14 V?rdenes pašvald?ba pas?t?ja divu ?ku celtniec?bu, kas paredz?tas daž?dam lietojumam. Pie?emot darbus, t? atskait?ja gandr?z visu PVN, par ko tai bija izrakst?ti r??ini.

15 *Stichting Gebouwen Beheer Woerden* (V?rdenes ?ku p?rvald?bas fonds, turpm?k tekst? – "Fonds") tika izveidots 2007. gada 6. febru?r?. T? vald? ir pieci locek?i, no kuriem vienu iece? V?rdenes pašvald?ba, tr?s – katras izgl?t?bas iest?des valde, kas izmanto Fonda p?rvald?t?s ?kas, un vienu – *Stichting Kindercentra Midden Nederland* (N?derlandes vidienes B?rnu centrs). Fonda m?r?is ir ?ku p?rvald?ba un sadarb?bas veicin?šana starp ?ku lietot?jiem.

16 T? viet?, lai attiec?g?s ?kas iz?r?tu, V?rdenes pašvald?ba izv?l?j?s t?s p?rdot Fondam. Abas ?kas, no kur?m otr? tika sadal?ta div?s da??s, tika p?rdotas par apm?ram 10 % pašizmaksas. Par PVN tika izrakst?ts r??ins atbilstoši p?rdošanas cenai. Fonda maks?jam? pirkuma cena tika p?rv?rsta aizdevum? ar procentiem.

17 Nododot ?pašuma ties?bas uz pirmo ?ku, ?pašuma ties?bu mai?as nodeva tika apr??in?ta no summas, kura praktiski atbilda t?s pašizmaksai. Attiec?b? uz otro ?ku ?pašuma ties?bu nodošanas akts nor?da, ka pirmsirkuma ties?bu nodošanas uz dz?vok?iem d?? ?pašuma ties?bu mai?as nodeva ir maks?jama no summas, kas praktiski atbilst visas š?s ?kas pašizmaksai.

18 Tad Fonds nodeva bezmaksas lietošan? attiec?g?s ?kas vienu da?u trim ?paš?s pamatskolas izgl?t?bas iest?d?m. P?r?j?s da?as tika iznom?tas pret atl?dz?bu daž?diem nomniekiem. Š? iznom?šana pret atl?dz?bu tika atbr?vota no PVN, iz?emot sporta iek?rtu nomu.

19 Inspektors uzskat?ja, ka V?rdenes pašvald?ba nav pieg?d?jusi abas attiec?g?s ?kas Likuma par apgroz?juma nodokli 3. panta 1. punkta a) apakšpunktā izpratn?, bet ir t?s iz?r?jusi Fondam, sa?emot PVN atbr?vojumu. T?d?? inspektors uzskat?ja, ka V?rdenes pašvald?bai ir j?maks? PVN atbilstoši š? likuma 3. panta 3. punkta b) apakšpunktam. Inspektors iekas?ja šo nodokli *a posteriori*, izsniedzot nodok?a p?rr??ina pazi?ojumu.

20 2013. gada 25. apr?l?, lemjot par V?rdenes pašvald?bas apel?cijas s?dz?bu un inspektora pretapel?cijas s?dz?bu, *Gerechtshof te Amsterdam* (Amsterdamas Apel?cijas tiesa, N?derlande) nosprieda, ka faktiski ir runa par pieg?di Likuma par apgroz?juma nodokli 3. panta 1. punkta a) apakšpunktā izpratn?.

21 Tom?r *Gerechtshof te Amsterdam* (Amsterdamas Apel?cijas tiesa) uzskat?ja, ka p?rdošanas cena, par ko V?rdenes pašvald?ba izrakst?ja r??inu, attiecas vien?gi uz attiec?go ?ku da??m, kuras Fonds izmantoja ar nodokli apliktai iznom?šanai. No t? š? tiesa secin?ja, ka V?rdenes pašvald?ba ir r?kojusies k? uz??m?js Likuma par apgroz?juma nodokli izpratn? vien?gi attiec?b? uz š?m da??m un t?d?? tai bija ties?bas uz atskait?jumu attiec?b? uz atbilstošo PVN da?u, par ko tai tika izrakst?ts r??ins, sa?emot ?kas, proti, apm?ram 10 %.

22 V?rdenes pašvald?ba iesniedza kas?cijas s?dz?bu par *Gerechtshof te Amsterdam*

(Amsterdamas Apel?cijas tiesa) nol?mumu. Finanšu valsts sekret?rs ar? iesniedza pretkas?cijas s?dz?bu.

23 Anal?z? iesniedz?jtiesa noraida *Gerechtshof te Amsterdam* (Amsterdamas Apel?cijas tiesa) v?rt?jumu, ka V?rdenes pašvald?ba ir pieg?d?jusi attiec?g?s atseviš??s ?ku da?as k? uz??m?ja un p?r?j?s – ne k? uz??m?ja.

24 Iesniedz?jtiesa uzskata, ka attiec?go ?ku p?rdošanas cena ir tieši saist?ta ar to pieg?di un V?rdenes pašvald?ba t?d?j?di ir to veikusi par atl?dz?bu, t?d?? runa ir par saimniecisku darb?bu.

25 Turk!t iesniedz?jtiesa noraida finanšu valsts sekret?ra iebildumu, ka V?rdenes pašvald?ba nav r?kojusies k? uz??m?ja, pieg?d?jot attiec?g?s ?kas, Likuma par apgroz?juma nodokli izpratn?, bet ir r?kojusies k? valsts iest?de.

26 Iesniedz?jtiesa izskata ar? jaut?jumu par ties?bu ?aunpr?t?gu izmantošanu. Tom?r, t? k? Fonds ir uz??mies p?rvald?t ?kas un atbild?bu par t?m, š? tiesa šaj? liet? izsl?dz ties?bu ?aunpr?t?gu izmantošanu.

27 Tom?r iesniedz?jtiesai ir šaubas par to, vai atbilstoši PVN direkt?vai V?rdenes pašvald?bai ir ties?bas atskait?t tikai da?u PVN, par ko tai tikai izrakst?ts r??ins, š?s ?kas sa?emot, t?d??, ka t?, pamatojoties uz 1981. gada 2. j?lija Likumu par pamatskolas izgl?t?bu, redakcij?, kas piem?rojama pamatljetas faktiskajiem apst?k?iem, nevar izrakst?t r??inus skol?m par skolu izmitin?šanas izmaks?m un ka Fonds ir bez maksas nodevis skol?m lietošan? attiec?go ?ku da?as.

28 Š?dos apst?k?os *Hoge Raad der Nederlanden* (N?derlandes Augst?k? tiesa) nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzdot Tiesai š?du prejudici?lu jaut?jumu:

“Vai t?d? gad?jum?, k?ds ir šaj? liet?, kad nodok?a maks?t?js ir uzc?lis ?ku un ir p?rdeviš šo ?ku par cenu, kas nenosedz visas izmaksas, kam?r pirc?js nodod bez maksas lietošan? da?u no š?s ?kas trešajai personai, nodok?a maks?t?jam ir ties?bas atskait?t pievienot?s v?rt?bas nodokli, kas nor?d?ts r??in? par ?kas b?vniec?bu, piln?b? vai tikai da??ji sam?r?gi ?kas da??m, kuras pirc?js izmanto saimnieciskai darb?bai (šaj? liet? iznom?šanai pret atl?dz?bu)?”

Par prejudici?lo jaut?jumu

29 Ar prejudici?lo jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai PVN direkt?va ir j?interpret?t?d?j?di, ka t?dos apst?k?os, k?di ir pamatljet?, kad nodok?a maks?t?js ir uzc?lis ?ku un to p?rdeviš par cenu, kas ir maz?ka par t?s celniec?bas izmaks?m, tam ir ties?bas atskait?t visu PVN, ko tas ir samaks?jis par š?s ?kas celniec?bu, vai tikai ties?bas uz da??ju š? nodok?a atskait?šanu sam?r?gi š?s ?kas da??m, kuras to pirc?js izmanto saimnieciskajai darb?bai.

30 Šaj? zi?? ir j?atg?dina, ka saska?? ar past?v?go judikat?ru nodok?a maks?t?ju ties?bas no maks?jam? PVN atskait?t PVN, kas ir j?maks? vai kas jau iepriekš k? priekšnodoklis ir samaks?ts par ieg?d?taj?m prec?m un sa?emtajiem pakalpojumiem, ir ar Savien?bas ties?bu aktiem izveidot?s kop?j?s PVN sist?mas pamatprincips (skat. spriedumus, 2002. gada 8. janv?ris, *Metropol un Stadler*, C409/99, EU:C:2002:2, 42. punkts, k? ar? 2012. gada 6. septembris, *Tóth*, C?324/11, EU:C:2012:549, 23. punkts).

31 Šaj? zi?? no Tiesas judikat?ras izriet, ka PVN direkt?vas 167. un n?kamajos pantos paredz?t?s ties?bas uz atskait?šanu ir PVN meh?nisma neat?emama sast?vda?a un princip? nevar tikt ierobežotas. Konkr?t?k, t?s ir ?stenojamas nekav?joties attiec?b? uz visiem nodok?iem, kas piem?roti iepriekš veiktajiem dar?jumiem (skat. spriedumus, 2000. gada 21. marts, *Gabalfrisa*

u.c., no C?110/98 l?dz C?147/98, EU:C:2000:145, 43. punkts; 2005. gada 26. maijs, *Kretztechnik*, C?465/03, EU:C:2005:320, 33. punkts; 2010. gada 22. decembris, *Dankowski*, C?438/09, EU:C:2010:818, 22. punkts, k? ar? 2012. gada 6. decembris, *Bonik*, C?285/11, EU:C:2012:774, 26. punkts).

32 Atskait?šanas sist?mas m?r?is ir piln?b? atbr?vot uz??mumu no PVN, kas tam ir j?maks? vai ko tas ir samaks?jis saist?b? ar visu savu saimniecisko darb?bu. Kop?ja PVN sist?ma t?d?j?di nodrošina piln?gu saimniecisko darb?bu aplikšanas ar nodok?iem neutralit?ti neatkar?gi no š?s darb?bas m?r?iem vai rezult?tiem, ja min?t?s darb?bas ar? ir apliktas ar PVN (spriedums, 2012. gada 6. decembris, *Bonik*, C?285/11, EU:C:2012:774, 27. punkts).

33 No Tiesas judikat?ras izriet, ka PVN ir piem?rojams par katru ražošanas vai izplat?šanas dar?jumu, atskaitot nodokli, kas tieši ietekm? daž?dos cenu veidojošos elementus (spriedums, 2012. gada 6. decembris, *Bonik*, C?285/11, EU:C:2012:774, 28. punkts). No t? izriet, ka attiec?b? uz PVN katrs dar?jums ir j?v?rt? atseviš?i neatkar?gi no PVN, kas maks?jams par agr?kiem vai v?l?kiem dar?jumiem.

34 Jaut?jam? par substanci?laijem nosac?jumiem, kas tiek pras?ti, lai rastos ties?bas uz nodok?a atskait?šanu, no PVN direkt?vas 168. panta a) punkta izriet, ka preces vai pakalpojumi, ko nor?da, lai pamatuš? ties?bas, nodok?a maks?t?jam turpm?k ir j?izmanto saviem ar nodokli apliekamajiem dar?jumiem un ka š?s preces ir pieg?d?jis vai pakalpojumus sniedzis k?ds cits nodok?a maks?t?js (spriedums, 2012. gada 6. septembris, *Tóth*, C?324/11, EU:C:2012:549, 26. punkts).

35 T? k? PVN direkt?vas 168. pants nenosaka nevienu citu nosac?jumu par izmantošanu, ko veic attiec?g?s preces vai pakalpojumus sa??mus? persona, ir j?secina, ka, ja ir izpild?ti iepriekš?j? punkt? nor?d?tie divi nosac?jumi, nodok?a maks?t?jam princip? ir ties?bas atskait?t priekšnodokl? samaks?to PVN.

36 Šaj? zi?? ir j?piebilst, ka PVN direkt?va nepak?rto atskait?šanas ties?bas nosac?jumam, kas ir saist?ts ar attiec?go pre?u vai pakalpojumu izmantošanu, ko veic persona, kas no nodok?a sa??m?ja sa?em š?s preces vai šos pakalpojumus, jo tas noz?m?tu, ka visi dar?jumi, kurus nodok?a maks?t?js ir veicis ar t?du pirc?ju vai pakalpojumu sa??m?ju, kas neveic saimniecisku darb?bu, k? priv?tpersonas, ierobežo nodok?a maks?t?ja atskait?šanas ties?bas.

37 TurkI?t nosac?juma par to, ka to pirc?js vai pakalpojuma sa??m?js attiec?g?s preces vai pakalpojumus izmanto, kas nosaka pieg?d?t?ja ties?bas uz atskait?šanu, sekas b?tu t?das, ka nodok?a maks?t?ja ties?bas uz atskait?šanu b?tu atkar?gas no pirc?ja vai pakalpojuma sa??m?ja, kuram vienm?r ir ties?bas groz?t preces izmantošanu ?stermi?? vai ilgtermi??, v?l?kas r?c?bas.

38 Ta?u no l?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu izriet, ka V?rdenes pašvald?ba ir kvalific?jama par nodok?a maks?t?ju PVN direkt?vas izpratn?. TurkI?t no š? l?guma izriet, ka pamatlief? apl?kot?s ?kas V?rdenes pašvald?bai pieg?d?ja cits nodok?a maks?t?js un ka š? pašvald?ba izmantoja š?s ?kas ar nodokli apliekam? dar?jum?, proti, pieg?d?jot š?s ?kas pret atl?dz?bu Fondam.

39 No t? izriet, ka V?rdenes pašvald?bai ir ties?bas atskait?t visu priekšnodokli, ne?emot v?r?to, kam pieg?d?to pre?u pirc?js vai pakalpojuma sa??m?js t?s izmanto.

40 Attiec?b? uz faktu, ka pamatlief? nodok?a maks?t?js ir pieg?d?jis preci par cenu, kas nenosedz visas izmaksas, ir j?atg?dina, ka Tiesa ir nospriedusi, ka saimniecisk? dar?juma rezult?ts neietekm? atskait?šanas ties?bas, ar nosac?jumu, ka šai darb?bai pašai piem?ro PVN

(skat. šaj? zi?? spriedumus, 2005. gada 20. janv?ris, *Hotel Scandic Gåsabäck*, C?412/03, EU:C:2005:47, 22. punkts, un 2011. gada 9. j?nijs, *Campsa Estaciones de Servicio*, C?285/10, EU:C:2011:381, 25. punkts)

41 Turkl?t no Tiesas judikat?ras izriet, ka, ja pieg?des cena ir maz?ka par pašizmaksu, atskait?jums nevar tikt aprobežots sam?r?gi atš?ir?bai starp cenu un pašizmaksu, pat ja š? cena ir iev?rojami zem?ka par pašizmaksu, ja vien t? nav piln?b? simboliska (šaj? zi?? skat. spriedumu, 1988. gada 21. septembris, Komisija/Francija, 50/87, EU:C:1988:429, 16. punkts).

42 No visiem iepriekš min?taijēm apsv?rumiem izriet, ka uz prejudici?lo jaut?jumu j?atbild, ka PVN direkt?va ir j?interpret? t?d?j?di, ka t?dos apst?k?os, k?di ir pamatliet?, kad nodok?a maks?t?js ir uzc?lis ?ku un to p?rdevis par cenu, kas ir maz?ka par celtniec?bas izmaks?m, tam ir ties?bas atskait?t visu PVN, ko tas ir samaks?jis par š?s ?kas celtniec?bu, nevis tikai ties?bas uz da??ju š? nodok?a atskait?šanu sam?r?gi š?s ?kas da??m, kuras to pirc?js izmanto saimnieciskajai darb?bai. Tam, ka pirc?js par velti nodod attiec?g?s ?kas da?u lietošan? trešajai personai, šeit nav noz?mes.

Par ties?šan?s izdevumiem

43 Attiec?b? uz pamatlietas pus?m š? tiesved?ba ir stadija proces?, kuru izskata iesniedz?jtiesa, un t? lemj par ties?šan?s izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsv?rumus Tiesai, un kas nav min?to pušu izdevumi, nav atl?dzin?mi.

Ar š?du pamatojumu Tiesa (desmit? pal?ta) nospriež:

Padomes 2006. gada 28. novembra Direkt?va 2006/112/EK par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu ir j?interpret? t?d?j?di, ka t?dos apst?k?os, k?di ir pamatliet?, kad nodok?a maks?t?js ir uzc?lis ?ku un to p?rdevis par cenu, kas ir maz?ka par celtniec?bas izmaks?m, tam ir ties?bas atskait?t visu pievienot?s v?rt?bas nodokli, ko tas ir samaks?jis par š?s ?kas celtniec?bu, nevis tikai ties?bas uz da??ju š? nodok?a atskait?šanu sam?r?gi š?s ?kas da??m, kuras to pirc?js izmanto saimnieciskajai darb?bai. Tam, ka pirc?js par velti nodod attiec?g?s ?kas da?u lietošan? trešajai personai, šeit nav noz?mes.

[Paraksti]

* Tiesved?bas valoda – holandiešu.